

## نصائح حول التدريب والتوجيه المهني

### للشباب والشابات من أصول مهاجرة وللاجئين

أي عمل يناسبني؟ ما هو التدريب المهني المزدوج؟ كيف أجد تدريبًا مهنيًا؟

سيساعد المكتب الإقليمي KAUSA في الرد على هذه الأسئلة وغيرها المتعلقة بموضوع التدريب. KAUSA يدعم الشباب والشابات في طريقهم إلى التدريب بشكل فردي في محادثة شخصية أو في مجموعات. يمكن للوالدين أيضًا الحصول على المشورة مجانًا

### عروض المكتب الإقليمي KAUSA

- معلومات عن التدريب المزدوج في ألمانيا
- الدعم قبل وأثناء التدريب
- المساعدة في العثور على وظيفة أو تدريب مهني أو تدريب مناسب
- نصائح حول التقديم للحصول على التدريب
- الإحالة إذا لزم الأمر إلى منظمات أخرى

### للاتصال

KAUSA-Landesstelle Rheinland-Pfalz

c/o Handwerkskammer Koblenz

Ulrich Meinhard

August-Horch-Straße 6 – 8

56070 Koblenz

Telefon: 0261 398 305

[ulrich.meinhard@hwk-koblenz.de](mailto:ulrich.meinhard@hwk-koblenz.de)

[www.kausa-rlp.de](http://www.kausa-rlp.de)

المواقع: Koblenz, Kaiserslautern, Rheinhessen (Mainz), Trier

## KAUSA-Landesstelle Rheinland-Pfalz

.....  
**Ausbildung und Migration**

الإستشارة باللغات : الألمانية ، الإنجليزية ، العربية ، التجرينية

### KAUSA حول

KAUSA تعني التعليم والهجرة. توجد مشاريع KAUSA في العديد من الولايات والمناطق الفيدرالية. الهدف هو كسب اللاجئين والمهاجرين الشباب للتدريب. الشركات المهاجرة التي ترغب في تقديم تدريب مهني مصحوبة بمكاتب ولاية KAUSA في طريقها إلى شركة التدريب المهني.

مزيد من المعلومات [www.bildungsketten.de/kausa](http://www.bildungsketten.de/kausa)



Bildungsketten

bib Bundesinstitut für  
Berufsbildung



Die KAUSA-Landesstelle wird gefördert vom Bundesministerium für Bildung und Forschung im Rahmen der Initiative Bildungsketten.

## التدريب المهني المزدوج

أولئك الذين أتموا تدريباً مهنيًا بنجاح يجدون أنه من الأسهل العثور على وظيفة جيدة. يمكن أن يكون التدريب المزدوج بديلاً عن الدراسة.

هناك أكثر من 300 تدريب مهني للاختيار من بينها - من فني ميكاترونك السيارة إلى فني الأسنان. يستمر التدريب المزدوج ما بين سنتين وثلاث سنوات ونصف ، حسب المهنة والمؤهلات المدرسية. تعني كلمة "Dual" التعلم في مكانين: تتعلم العمل العملي في الشركة والنظرية الإضافية في المدرسة المهنية

### مزايا التدريب المزدوج

- العمل مباشرة في المهنة
- الجمع بين الممارسة العملية والنظرية
- تعلم وكسب المال في نفس الوقت
- التواصل الاجتماعي في الشركة
- تصبح محترفًا مؤهلاً

### تقدم بطلب إلى الشركة

هل اخترت مهنتك و حصلت علي شركة للمهنة؟  
ثم قدم طلبًا مباشرًا إلى الشركة للحصول على تدريب مهني. شهادات المدرسة ليس ضروريًا دائمًا. الشركة هي من تحدد المؤهلات التي تريدها. لا يوجد حد للسن - حتى أولئك الذين تزيد أعمارهم عن 30 يمكنهم بدء تدريب مهني. يمكن أن تعدك الدورات التأهيلية العملية للحصول على تدريب مهني. تتيح لك هذه الدورات التعرف على شركة والمهنة بشكل أفضل ، ولكن أيضًا لتحسين لغتك الألمانية

### متطلبات الحصول على التدريب المهني

- الإلمام باللغة الألمانية، وعادة ما يكون مستوى B2
- مؤهلات مدرسية محددة - حسب الطموحات المهنية
- وضع الإقامة مع الوصول إلى سوق العمل أو تصريح العمل

### معلومة إضافية

- [KAUSA Elternratgeber: Ausbildung in Deutschland \(in verschiedenen Sprachen\)](https://www.kausa.de/)
- [www.arbeitsagentur.de](https://www.arbeitsagentur.de/)
- [www.berufenavi.de](https://www.berufenavi.de/)
- [handbookgermany.de](https://www.handbookgermany.de/)
- [www.bamf.de](https://www.bamf.de/)

هل ما زلت بحاجة إلى دعم لبدء التدريب المهني؟

في دورة BOF، ستتعرف على مهن مختلفة، ويمكنك تعميق معرفتك باللغة الألمانية وستكون مستعدًا لمدرسة مهنية:

[www.berufliche-orientierung-fuer-zugewanderte.de](https://www.berufliche-orientierung-fuer-zugewanderte.de)

هل تعلمت بالفعل وظيفة في وطنك؟

تحقق مما إذا كان يمكن الاعتراف بمهنتك [www.anerkennung-in-deutschland.de](https://www.anerkennung-in-deutschland.de)